LA PROTESTA

(PORTE PAGO)

DIARIO DE LA MAÑANA

ALBERTO GHIRALDO
DIRECTOR

JUAN CREAGHE
ADMINISTRADOR

Oficinas: Córdoba 359
Unión Telef. 1797 Avenida

Miércoles 18 de Enero de 1905

Buenos Aires, Año IX, Núm. 505

DOLOR DEL DIA

HISTORIA DE OTRA CENICIENTA

Como la otra, esta Cenicienta era muy hermosa. Cuando niñita, cuando su buen padre el herrero vivía, ella era la criatura más coqueta del barrio, y se había criado entre besos y sonrisas.

Después un huracán de muerte había pasado sobre su hogar tranquilo y quedóse sola con sus hermanas, que se inclinaban pálidas sobre sus máquinas de coser, en las que se pasaban doce horas, largas horas de meditación y de labor.

Como ella era la más chica, y no podía trabajar en otra cosa, hacía de fregona, y, cuando tuvo doce años, de cocinera también.

Su cuerpecito menudo, que bastaba para guardar su almita llena de luz, no soportaba bien el rudo trabajo de sus días Sus manecitas, que tantos besos recibieran, se ponían de un color negruzco, y perdían su gracia y su frescura.

Cierta vez, una viejita vecina le había referido la historia de Cenicienta, y ella, en su candidez de niña, empezó á soñar con los zapatitos de cristal y la hermosa iluminación de una fiesta de príncipes. Y, desde entonces, tenía la coquetería de mirarse en un espejito muy chico y de pasarse los dedos por las cejas, para asentarlas, como hacían sus hermanas cuando se vestían para ir á entregar costuras. Inclinada sobre el piso que fregaba, llena de fatiga, entretenía su imaginación, con fruiciones secretas, en aquella ilusión que obsesionaba su espíritu. Se imaginaba cada día, que esa noche saldrían sus hermanas muy arregladas, para ir á las fiestas suntuosas del príncipe, mientras ella, muy triste, preparaba las cosas para el día siguiente. Y creía verlas ataviadas, alejarse en suntuosas carrozas, y se complacía en la imaginaria pero honda pena de su desamparo. Veía, después, llena de admiración, á la hermosa hada, que la transformaba en una elegante señorita, que enamoraría al príncipe bello, cargado de joyas.

Y pasaron los años sin luz, llenos de monótona tristeza, entre las lágrimas lentas de sus hermanos mártires; y su sueño infantil se apagaba en su almita sin sol, como un recuerdo cada día más lánguido, como una esperanza cada vez más imposible. Y continuaba siendo linda, muy linda; pero sus manos eran como manos de obrera y sus piececitos de antes se habían deformado, volviéndose grandes y pesados; era imposible que pudiesen llevar zapatitos de cristal.

La quedaba la última reminiscencia de su sueño, cuando empezó á sentir las primeras impaciencias misteriosas del amor. Y entonces su almita triste comenzó otra vez á revolatear, á explorar unos mundos ignorados llenos de luz y armonía, en los cuales su espíritu soñador se aventuraba con éxtasis divino, escuchando murmullos encantadores de una música indescriptible, que sin tocar sus oídos, sonaba gratamente en su corazón y conmovía todas las fibras de su cuerpecito raquítico, mal crecido, falto del soberano vigor de la verdadera vida.

En esa época comenzó á fijarse en los jóvenes que pasaban; empezó á comprender el sentido de ciertas palabras lanzadas á su lado con tranquila audacia, y sintió mucho miedo, somo si tantas caricias pasajeras envenenasen su sueño, aquel sueño de niña que continuaba floreciendo en su almita siempre infantil. Después escuchó las confidencias de sus amigas; supo muchas cosas que ignoraba, y riéndose de su tonto sueño de niña, comprendió que debía soñar en un joven obrero, algún fuerte herrero como su padre, atleta de robustos brazos y corazón tierno. Y se complacía en esperar un cariño dulcísimo, con muchos besos, con una adoración continua. En su semi conciencia de ignorante, comprendía que amar y ser amada sería una dicha muy grande, y se complacía en creer que ese amor debía durar siempre, con toda su ternura íntegra, toda la vida.

De pronto, le pareció que su sueño se realizaba.

Jack era un herrero fuerte; un atleta que tenía ojos muy tiernos. Aunque siempre lo veía muy sucio, empezó á quererlo; de pronto, su nombre y su imagen llenaron completamente el pensamiento de la linda Cenicienta. Se esforzaba ella en pensar que él era bueno, dulce, cariñoso. Y tan hermosamente cándida era su creencia que disimuló sus defectos visibles con piadosas disculpas mentales, y, aún cuando, varias veces, le vió embriagado, no atribuyó á eso ninguna importancia; pensó que ella le curaría de todos sus vicios y le aceptó como novio, radiante de alegría.

Soñó unas bodas hermosas, unas bodas delicadas como su cuerpito ínfimo, y transformó á Jack en príncipe galante y cortés, mientras, por una hilación al parecer ilógica, soñaba también en un hogar muy pobre, pero muy limpio, y, sobre todo, rebosante de amor.

Las bodas fueron tristes; Jack bebió mucho esa noche; fué, como siempre, brutal, y sus caricias eran audaces y groseras... El hogar, triste, la vió languidecer en poco tiempo; cayó ella en una somnolencia de maniática, que seguía soñando una dicha imposible, un éxtasis de ternura que estaba lejos, allá donde su mente colocaba, cada día, una nueva baraja, en un gran edificio construído en el espacio, un edificio y un espacio imposibles. Sus nervios delicados envenenaron lentamente su cuerpo y, á medida que Cenicienta languidecía, Jack se alejaba del hogar. Murió, tranquila y soñadora, como una luz que se apaga. Como las luces, tuvo también un resurgimiento de vida, un gran resurgimiento en ese instante supremo; pues Jack, al verla expirante, sintió una inmensa ternura de despedida, y la besó... la besó con un beso dulce, largo, tembloroso; el primer beso de ternura, mojado con la primera lágrima de amor!

Y en la postrera palpitación de su corazón, entre la bruma del no ser que avanzaba, vió Cenicienta á su príncipe Jack muy ataviado, llevando del brazo á su Cenicienta muy hermosa, con zapatitos de cristal, que se deslizaban, sin ruido, sobre las espesas alfombras de un gran salón, iluminado como en las bodas de los príncipes.

ERNESTO L. O'DENA.



ESTADOS UNIDOS

En Nueva York se ha celebrado una gran reunión de compañeros anarquistas para tributar homenaje á la memoria de Luisa Michel, fallecida hace pocos días en Marsella.

Entre los presentes se hizo notar Catalina Breshkorskia, anciana que ha estado en Siberia, en calidad de deportada y á quien se apellida cariñosamente la «abuela del nihilismo».

Todos los oradores hicieron grandes elogios de Luisa Michel y evidenciaron el avance majestuoso de las ideas libertarias.

ALEMANIA

Han fracasado las negociaciones iniciadas para procurar un arreglo entre los mineros y patrones y poner fin á la huelga en la provincia Rhenana y Westfalia. Los patrones se niegan rotundamente á aceptar las condiciones formuladas por los obreros y es imposible prever el fin de la huelga.

En una reunión de mineros celebrada en Essen se ha resuelto proclamar la huelga general del gremio.

El ministro de comercio de Prusia, de acuerdo con el deseo manifestado por el emperador, ha empezado una investigación con objeto de determinar el origen del movimiento.

—El rey Federico Auzusto de Sajonia se encuentra desde ayer en la capital del imperio.

Se aloja en el palacio del Kaiser.

Se le han prodigado los honores oficiales, concurriendo á la estación Guillermo II, el príncipe heredero y el canciller von Bülow.

RUSIA

Anúnciase que en la región de Putilof se han declarado en huelga 12.000 obreros metalúrgicos. Se temen graves desórdenes

Por los informes recogidos en el ministerio del interior sobre las causas de las huega de metalúrgicos de Putilof, parece que se debió á que los directores del establecimiento se negaron á admitir en los talleres á muchos obreros que formaban parte del sindicato de trabajadores.

Los huelguistas han presentado un memorándum á los patrones, explicando las razones á que obedece la huelga y sus pretensiones, á las cuales piden que se les conteste en el término de tres días.

La comisión de obreros que se apersonó á los patrones niega que la agitación de los metalúrgicos encubra intenciones políticas ó revolucionarias.

Despachos de última hora de Putilof informan que otras tres usinas cerraron sus puertas y que el número de huelguistas se eleva á cuarenta mil.

Las autoridades de Moscú han establecido la identidad del joven que intentó ayer ajusticiar al jefe de policía Trepoff.

El joven se llama Poltavatsky y tiene 19 años de edad.

Declaró que al atentar contra la vida del jefe de policía, trató de vengar la expulsión de su hermano, ordenada á consecuencia de los recientes motines ocurridos en Moscú.

ITALIA

Reina actualmente en Roma y en todo el sur de Italia, un frío muy intenso y cae nieve en gran abundancia.

—Se ha desencadenado en toda la costa del sur de Italia y principalmente en el golfo de Aquillace, una violenta tempestad.

Dos veleros han sido echados á la costa. Reina mucho frío y han sido, ayer de mañana, hallados muertos y helados dos campesinos.

Guerra Ruso-japonesa

Telegrafían de San Petersburgo que el ministro de Marina, almirante Avellane, recibió un despacho del almirante Rojestvensky, comunicándole que la escuadra del contralmirante Folkersahm se unió á la flota de su mando y que todas las fuerzas navales se disponían á zarpar de Madagascar.

En el mismo parte Rojestvensky dice que ha tomado todas las precauciones del caso para evitar una sorpresa del enemigo.

—Los corresponsales en el cuartel general del mariscal Oyama telegrafían que los japoneses que defendían Niuchuang é Ioken derrotaron á la división de cosacos de 8000 hombres que manda el general Mistchenko.

Los japoneses dejaron que estas fuerzas avanzaran, despejando el frente y corriéndose á los flancos, encerrándolas después en un semicírculo.

El general Mistchenko al verse en peligro ordenó la retirada, viéndose los cosacos obligados á efectuar repetidas cargas para abrirse paso.

Los rusos tuvieron más de 900 bajas y abandonaron todos sus muertos y muchos caballos.

Durante la retirada, que fué penosa, los japoneses hostigaron continuamente á Mistchenko.

Se dice que éste fué levemente herido al cargar al frente de un regimiento.

Comunican de San Petersburgo que se están activando febrilmente los preparativos para completar la tercera escuadra del Pacífico y poder enviarla al Extremo Oriente.

Ha quedado resuelto que el mando de esa nueva escuadra quede á cargo del almirante Niebogatoff.

—Se anuncia que los japoneses han capturado al steamer holandés Wilhelmine, que conducía un cargamento de carbón con destino á Vladivostock.

—El general Kouropatkin ha telegrafiado al ministerio de la guerra, comunicando que un destacamento de tropas japonesas se encontró el sábado último con una columna de caballería moscovita.

La artillería rusa infligió grandes pérdidas al enemigo.

Las bajas sufridas por los rusos fueron cinco oficiales y unos cuarenta soldados entre muertos y heridos.

EN LOS COMICIOS

Las informaciones telegráficas procedentes de Italia y que se ocupan de las elecciones políticas complementarias realizadas hace pocos días, hacen constar la derrota de los candidatos socialistas, presentados en diversos distritos, por los candidatos ministeriales y de ese hecho los corresponsales extraen consecuencias completamente erróneas y que deben ser refutadas.

«La derrota de los socialistas, dice el corresponsal de *La Prensa*, se debe al profundo cambio habido en las masas populares, en favor del programa liberal reformista monárquico». Contra esta aseveración debemos protestar en nombre de la verdad y en bien del criterio del operariado italiano que así se pretende hacer volver á la adoración de los rancios ideales de lo pasado, retrocediendo en la progresiva marcha que desde ha mucho lleva.

Si la derrota de los socialistas ha sido grande y se quiere de ella echar la culpa al obrero, en hora buena, pero para disculpar esa falta no se diga que así lo hace para volver al ideal monárquico; tengan el coraje de la verdad y digan lo que decirse debe: que si el operariado ha provocado la derrota socialista no lo ha hecho porque haya ido á aumentar los rediles monárquicos y sí porque ha ido á aumentar la hueste de rebeldes, las falanges de negadores que, desconociendo toda autoridad y todo poder, comienzan por destruir la más vil de todas las esclavitudes: la de la urna, por la cual los hombres prostituyen su corazón y su conciencia.

Tengan por lo menos el coraje de decir la verdad esos que hoy comentan la derrota de los socialistas italianos, y digan que el proletariado de Italia ha llegado por fin á reconocer lo absurdo de todas esas representaciones en la cámara, que servían solo para aumentar un estéril gasto de fuerzas contra el vacío.

La derrota de los socialistas tiene más alto y más noble significado; ella representa la inmoralidad del voto, reconocida por aquellos obreros que aún no hace mucho tiempo, á millares, iban á levantar columnas para colocar sobre ellas los nuevos amos, esos diputados que diciéndose socialistas hacían curvar las espaldas al pueblo para encaminarse al poder.

Todos esos votos que hoy han hecho oídos sordos al llamamiento socialista no han ido, nó, á aumentar el número de aquéllos que se estacionan en la puerta del Quirinal para victorear al *noble rey*, esos votos convertidos en dignidad y en independencia, han ido á iluminar el cerebro de muchos que hoy ríen de todas las panaceas parlamentarias y á la luz de un criterio sanamente revolucionario van á la conquista de más dignos ideales.

Decir que el proletariado italiano hase convertido en monárquico porque deserta del socialismo es un insulto que se le hace y es la demostración de que, quien eso dice, por completo desconoce el movimiento obrero y la marcha de las reivindicaciones proletarias en aquel país.

El obrero italiano ha probado su radicalismo una y cien veces, y con mayor energía, con más fuerza, con más bravura, durante estos tres últimos años, es decir, desde el momento en que el socialismo dejó de ser seguido por él, desde el momento en que dejando á un lado las inicuas farsas electorales fueron á la conquista de sus derechos con la rebelión dignificadora.

La derrota socialista en Italia representa algo más que unas cuantas sillas ocupadas por unos ó por otros, lo que al pueblo es indiferente; representa que el espíritu revolucionario se ha encarnado ya en el obrero italiano y que éste ha dado por fin oídos á la prédica de los negadores y con su alejamiento de las urnas prueba entrar en el buen camino de la revolución, provocada, querida, hecha acelerando la evolución, no esperándola místicamente como un maná llovido del cielo.—Esto para el pobre, para el elector, para la bestia de rebaño, no así para el honorable, para el electo que mientras predica su lirismo evolucionista vive á costa del ignorante que lo elige.

La actitud netamente revolucionaria del proletariado italiano merece el aplauso de todos los hombres conscientes, no solo es una negación al voto como una declaración de guerra y una amenaza.

El voto es un puntal de la sociedad burguesa, si el obrero lo retira ese negro edificio vendrá á gran ruina y el camino se hallará libre del mayor obstáculo.

Hay que felicitar al obrero italiano por ese hecho tan altivo y tan noble. Ha comprendido toda la inmoralidad del voto y ha tenido la dignidad, tan rara en nuestra época, de negarse á sustentar lo que consideraba un oprobio, libertándose al mismo tiempo de la esclavitud que de su libre albedrío querían hacer esos que tenían interés en llamarse sus representantes.

Martín Fierro

Suplemento semanal ilustrado de LA PROTESTA

Aparece todos los lunes

Avisamos á los suscritores del diario que deseen recibir el suplemento que deben enviar sus nombres y direcciones para anotarlos en los libros respectivos.

CONDICIONES DE SUSCRICIÓN AL SUPLEMENTO — En la Capital, por trimestre 1.20 $ m/n Interior 1.80.

Los compradores de LA PROTESTA que deseen el Suplemento deben encargarlo á los vendedores con anticipación.

Los agentes de LA PROTESTA en el interior pueden hacer sus pedidos por paquetes á Santiago del Estero 1072 ó directamente á esta administración.

Número Suelto 0.10

LOS TRAIDORES

Nuestro mundo obrero ha sido dolorosamente impresionado por un nuevo drama de sangre, tendiéndose trágicamente una víctima de las ardientes pasiones que se despiertan en la lucha cuando en ella se desparrama el veneno de la traición siempre cobarde y repugnante.

No nos detendremos en el acto que ha costado la vida al obrero de la sociedad argentina del puerto, Francisco Noceda para buscar de qué parte está la razón, sinó que procuraremos investigar sobre quiénes cae la responsabilidad de esas rivalidades y esos odios que actualmente separan á los obreros.

No hace muchos días, señalábamos las perversas hostilidades que miembros de la sociedad argentina, de filiación católica hacían á los obreros conscientes, y perfilábamos la perversa tarea que el clericalismo está realizando en el seno de los proletarios aguzando todo lo que es posible el odio hacia el extranjero y encaminando á sus siervos por el camino de la traición á la causa común, traición que ellos prestigian para obtener las recompensas del capital.

Bien sabemos la tarea doblemente infame que el clericalismo se ha impuesto, tarea en la que se destaca la figura del padre Grotte, el «ministro de Jesús», ese Jesús, que muchas veces ha recibido en la frente el beso de todos los traidores.

El propósito es alejar á los obreros de todo movimiento huelguista, y entorpecer y traicionar toda huelga, halagándose de ese modo al capital.

En esa tarea se echa mano de todos los razonamientos para convencer á los obreros incautos que se prestan, incitándolos á la repulsión hacia sus compañeros, especialmente á los extranjeros, que quieren reivindicar justísimos derechos.

Y los resultados de esa propaganda clerical, los estamos palpando, demasiado claramente.

Dioses de barro

PASTA DE JUECES

Si en algún país el asco ha de ser más profundo para los jueces, es seguramente en este país.

Y es claro, si los estamos viendo, hechos de puro barro, de barro fétido, escogido donde el charco es más inmundo.

Hasta los sujetos más acostumbrados á esos olores, por momentos se tapan púdicamente la nariz y se les escapa una expresión que viene directamente de una náusea del estómago.

Jueces, pontificadores que dispensan justicia: un sarcasmo sobre otro sarcasmo!

Hasta los estómagos más acostumbrados á las mistificaciones, se rebelan, y la prensa de gran formato, tiene también pudores de manceba:

«El fallecimiento del doctor Napoleón Vera, que era—dice uno de esos colegas—juez federal en Santiago del Estero, ha dejado una vacante que *automáticamente* diremos, ha despertado las ambiciones más imprudentes en todos aquellos profesionales que se encuentran sin oficio ni beneficio. El corresponsal en Santiago, ya nos dijo refiriéndose á los trabajos que se hacían en los círculos políticos á raíz de la muerte del juez Vera: «...El telégrafo ha funcionado hoy durante todo el día, trasmitiende despachos de los que aspiran á sucederle.» Esto en cuanto á los profesionales desocupados ó postulantes del foro santiagueño; pero, téngase presente que

---

PEDRO KROPOTKINE — 38

Memorias de un revolucionario

Pero nuestro joven capitán había resuelto llegar á Ghirin aquel otoño, y diariamente progresábamos. A medida que más se avanzaba río arriba, hallábamos á éste más hermoso y más navegable, y cuando pasábamos los desiertos arenosos en el lugar donde se efectúa su reunión con su hermano el Nonni, el viaje se hizo tan rápido como placentero. Así, en pocas semanas llegamos á la capital de la provincia de Manchuria.

El topógrafo hizo un excelente mapa del río; pero, desgraciadamente, como no había tiempo que perder, nosotros rara vez bajábamos á tierra en algún pueblo ó aldea. Las poblaciones á orillas de aquél son escasas y distantes unas de otras; en la parte baja sólo encontramos tierras que lo eran también y se inundaban todos los años; más adelante, navegamos unas cien millas entre dunas de arena, y sólo al llegar al alto Sungari y empezar á acercarnos á Ghirin fué cuando se encontró una densa población.

Si nuestra aspiración hubiera sido el establecer amistosas relaciones con Manchuria, y no sencillamente conocer lo que era el Sungari, nuestra expedición bien hubiese podido considerarse como fracasada. Las autoridades tenían frescos aún en su memoria los recuerdos de lo ocurrido ocho años antes con la «visita» de Muravioff, que tuvo por remate la anexión del Amur y el Usuri, y no podían por menos que mirar con prevención esta nueva é injustificada venida. Los veinticinco fusiles ocultos en el carbón, de los que habían dado noticia á dichas autoridades antes de nuestra salida, provocó todavía más sus sospechas, y cuando nuestro buque echó el ancla frente á la populosa ciudad de Ghirin, encontramos á todos sus comerciantes y mercaderes armados de sables mohosos procedentes de algún viejo arsenal. Sin embargo, no se nos prohibió el pasear por las calles: pero al bajar á tierra, todas las tiendas se cerraron y no se permitió que nos vendieran nada.

Nos enviaron algunas provisiones á bordo, como obsequio, pero sin querer recibir dinero por ellas.

El otoño se aproximaba rápidamente á su fin: ya habían empezado las heladas, y teníamos que darnos prisa en volver, porque no era posible invernáramos en el río. En suma, vimos Ghirin, pero no hablamos más que con los dos intérpretes que diariamente venían á bordo del vapor. Nuestro propósito, no obstante, se había cumplido: habíamos averiguado que el río es navegable, sacando de él un plano excelente, desde la embocadura á Ghirin, con cuya ayuda pudimos hacer el viaje de retorno á toda máquina sin ningún accidente. En una ocasión nuestro buque encalló en un banco de arena; pero las autoridades de Ghirin, deseando sobre todo que no nos viésemos obligados á pasar el invierno en el río, mandaron doscientos chinos, quienes nos ayudaron á ponernos á flote. Cuando salté al agua y cogiendo una palanca comencé á cantar el aire del río «Dubinushka», lo que permitió á todos dar un fuerte impulso simultáneamente, eso les hizo á los chinos mucha gracia, con tanto más motivo, cuanto que por semejante medio vieron pronto salir al barco de la arena.

Esta pequeña aventura fué motivo de que entre los chinos y nosotros se establecieran las más cordiales relaciones. Pero claro es que me refiero únicamente al pueblo, el cual parecía estar muy disgustado con sus arrogantes autoridades.

Hicimos escala en varios pueblos chinos habitados por emigrados del Celeste Imperio, siendo recibidos con la mayor afabilidad. Una noche, especialmente, dejó su recuerdo impreso en mi memoria: habíamos llegado á un pueblecito muy pintoresco á la caída de la tarde; fuimos á tierra algunos, y yo me interné sólo por la población. Pronto me vi rodeado de una compacta multitud; como de unas cien personas, y aunque yo no sabía una palabra de su lengua ni ellos tampoco de la mía, hablamos amigablemente por medio de la mímica, entendiéndonos sin dificultad. El tocar á uno en el hombro en señal de amistad, pertenece al lenguage internacional; el ofrecerse mutuamente tabaco y el que le brinden á uno con fuego, es también una expresión internacional de simpatía. Una cosa llamó mucho su atención: ¿cómo era que á pesar de ser tan joven, tenía barba? Ellos no la usan antes de los sesenta años. Y cuando les dije por señas que, en caso de no tener nada que comer, me podría servir de alimento, la chanza se transmitió de uno en otro á la masa entera, todos se rieron mucho y empezaron á tocarme en el hombro de un modo más efectuoso todavía: me acompañaron en todas partes, enseñándome sus casas; todos me ofrecieron sus pipas y vinieron á despedirme hasta el vapor, como se hace con un amigo. Debo hacer constar sin embargo, que no había ni un solo *hoshkó* (policía) en el pueblo. En otras partes nuestros soldados y yo siempre nos hacíamos amigos con los chinos; pero desde el momento que un hoshkó se presentaba, todo se interrumpía, ¡Sin embargo, eran de ver las figuras que le hacían á aquél en cuanto volvía la espalda! Indudablemente no eran partidarios de semejante representante de la autoridad.

Esta expedición cayó después en el olvido; el astrónomo Fh. Uroltiseff y yo, publicamos informes sobre el particular en las Memorias de la Sociedad Geográfica Siberiana; pero algunos años más tarde, un terrible incendio destruyó en Irkutsk todos los ejemplares que quedaban de aquéllas, así como el mapa original del Sungari, y sólo el año anterior, cuando empezaron los trabajos del ferro carril transmanchuriano, fué cuando los geógrafos rusos desenterraron nuestros trabajos, encontrando que el gran río había sido explorado hace treinta y cinco años por nuestra expedición.

VII

Como respecto á las reformas nada más podía hacerse, procuré realizar únicamente lo que parecía posible dadas las circunstancias, lo cual sólo sirvió para convencerme de la absoluta inutilidad del intento. Por ejemplo, en mi nuevo cargo de agregado al gobernador general, para lo referente á los cosacos, hice una investigación minuciosa de las condiciones económicas de los del Usuri, cuyas cosechas acostumbraban á perderse casi todos los años, teniendo el gobierno necesidad de mantenerlos en el invierno para evitar que fueran víctimas del hambre.

Cuando volví con mi Memoria redactada fuí universalmente congratulado, me ví ascendido, y recibí gracias especiales: todas las medidas recomendadas por mí fueron aceptadas, concediéndose subvenciones especiales en efectivo, para ayudar la emigración de unos, y á otros proporcionarles ganado, según mis indicaciones. Pero el resultado práctico de la medida fué, que el dinero vino á parar á manos de un viejo borracho encargado del asunto, quien dió buena cuenta de él, apaleando después sin piedad á los desgraciados cosacos, á fin de convertirlos en buenos agricultores. Y esto se encontraba en todas las esferas, empezando por el Palacio de Invierno en San Petersburgo, y concluyendo en el Usuri y en Kamchatka.

La alta administración de Siberia estaba animada de las mejores intenciones, y sólo puedo repetir que, tomado todo en consideración, era mucho más ilustrada y más interesada en el mejoramiento del país, que la de cualquiera otra provincia rusa; pero al fin era una administración, una rama del árbol que tiene sus raíces en San Petersburgo, y eso bastaba para paralizar todas sus excelentes intenciones y convertirla en un obtáculo á todo principio de progreso espontáneo de vida local. Cualquier cosa que se iniciara en bien del país por los elementos locales, era mirada con desconfianza é inmediatamente paralizada con una multitud de dificultades que partían, no tanto de la mala voluntad de los hombres—quienes, por lo general, son mejores que las instituciones—, sino simple

cosa igual sucede con todos los que en todos los foros argentinos se creen en condiciones de merecer el *alto honor* de una judicatura. Los mismos apetitos han sido sentidos en muchos círculos metropolitanos, y *los amigos*, esos eternos intermediarios entre aspirantes y dispensadores, han tomado el camino de la casa rosada. Llevan personalmente la solicitud y el empeño en mérito de vinculaciones privadas y de servicios políticos, y mientras tanto éstos cumplen con una misión de procuradores, el correo y el telégrafo derraman cartas y telegramas en los despachos de los funcionarios nacionales

Es una ola enorme de influencias, coronada de ambiciones, la que pasa á disputarles el puesto á los necróforos que iniciaron el trabajo cuando la enfermedad del juez Vera, era ya grave.

El cuadro deja en el espíritu de los *hombres rectos* un profundo desaliento porque de manera evidente establece que una *delicadísima misión social* está librada á esa lucha innoble de influencias personales que chillan con verdaderas iras faméiicas, y en el fondo, porque el pensamiento, la filosofía de esa lucha alrededor de un juzgado federal, revela cuan trastornado y fuera de quicio se encuentra el criterio general acerca de esa *dignidad llena de honor* pero también *llena de peligros* en todos los pueblos.

Los que aspiran *á sacrificarse* en los cargos de esa naturaleza no se arrebañan en derredor de los comités para mendigar las designaciones, porque el sacrificio excluye todo apetito vermicular desde que obra en virtud de los dictados de una conciencia que marcha guiada por el deber moral superior á toda solicitación de necesidades de miseria

El suceso ha llamado ayer la atención á los mismos que lo producían. Sin duda llegaron á creerse que no eran tantos como resultaban y que bastaba depositar la tarjeta, el nombre del candidato y la petición para obtener el nombramiento. El ministerio no se ha defendido, ni la presidencia, y sin embargo, el momento tenía ese sello inconfundible de propiciatorio para las nobilísimas y enérgicas declaraciones; acaso habría bastado un letrero en la puerta del despacho con esta leyenda: *El Gobierno considera una indignidad toda solicitación en favor de determinados candidatos para llenar las vacantes judiciales, y cree que todo candidato introducido por la vía de las influencias personales queda por ese sólo hecho, descalificado para obtener la alta dignidad judiciaria.*

Sin duda alguna, no se ha cerrado la puerta y respetando una tradición de profundas inmoralidades, se habrá puesto en juego el expediente de las múltiples sonrisas, seguridades, promesas, etc., con que se reemplaza siempre, no un principio sino una negativa en defensa no de un principio tampoco, sino de un candidato ya más afirmado e. los afectos oficiales.»

Ahí tenemos, revelado por uno de los mismos sostenedores del régimen social actual, la pasta de que se echa mano para hacer jueces, consagrándose tales á individuos que se someten á mil humillaciones, que recurren á todos los rastrerismos, que aceptan todas las complicidades por más infamantes que sean.

Así siempre. ¿Y esos son hombres justos, hombres de justicia?

¡Ah farsantes! Y hay aún quienes les soportan y les respetan, quienes creen de buena fé, en ellos.

Igual es la pasta de todos los dioses de la actual sociedad. ¿Y no hemos de seguir en la tarea de confundirlos, de eliminarlos de sus pedestales, como una medida de profilaixa social.

LOS MANICOMIOS

ARMAS DE VENGANZA

Van ya varios casos, en que se denuncia el ingreso en los manicomios del Estado, de elementos sanos, nunca atacados de demencia, obligados á penetrar en el antro de la insania, por autoridades más ó menos perversas, interesadas en hacerlos desaparecer temporariamente,

Una veces se trataba de individuos enviados de provincias, que tenían íntegras sus facultades mentales, pero en los que quería ejercerse una venganza ó alejarlos de su terreno de acción.

Otras veces, los individuos motejados de locos y bien amarrados introducidos en el hospicio, eran habitantes de esta capital, que caían bajo las miradas de algún poderoso que sin escrúpulos de ninguna clase, se resolvía á hacerlo desaparecer de por medio.

Los alienistas nunca eran un obstáculo, pues, ó se engañaban ellos mismos ó aceptaban la complicidad brindada.

Hoy nos encontramos en presencia de un nuevo caso, criminalmente igual á los anteriores, esta vez realizado en la persona de un infortunado reo, al que después de las infamias de la cárcel, se pretende imponerle las infamias del hospicio á estar al relato que nos hacen varios detenidos de la cárcel de Dolores. El reo, Dr. Eccheli, ha sido sacado de la prisión el sábado á las 12 1|2 de la noche y custodiado por dos agentes, trasladado al manicomio de Melchor Romero en La Plata.

Hay el antecedente de que este preso había atraído los odios de las autoridades de la cárcel, debido á que con toda valentía denunció á los diarios, especialmente á LA PROTESTA las infamias que en ese establecimiento se realizaban.

Las autoridades pretendieron hacer aparecer á la tal cárcel como un edén inmejorable, donde los presos pasaban una vida celestial; pero las acusaciones siguieron con toda la energía que da el convencimiento de la justicia.

En vista de que la campaña no podía ser impedida de otro modo, las autoridades han optado por tratar como loco al Dr Eccheli, sepultándole en un manicomio donde se le hará víctima de atroces iniquidades.

Es el procedimiento salvador para obtener el silencio de quien no había sido amedrentado ni con amenazas ni con promesas de todas clases.

Faltaba eso solamente para saber hasta donde eran capaces de ir esos tiranuelos de la campaña cuyas iniquidades hacen una larga historia de horrores, desde el asesinato lleno de cobardía y ensañamiento hasta las más grandes monstruosidades del delito que se encargan de cubrir muy fácilmente, los mismos culpables.

Nosotros, al reconocer el infame atentado de que se hace víctima al detenido Eccheli, prometemos seguir de cerca el asunto hasta obtener que el pretendido demente escape á la brutal celada que se le tiende.

Es una tarea de alta justicia á la que estamos obligados.

J'accuse!...

VII

VOCES DE ULTRATUMBA—UN CABALLERO DE INDUSTRIA DESENMASCARADO QUINIENTOS MIL PESOS DE COMISIÓN EN UN AÑO—SETECIENTOS MIL FRAUDULENTAMENTE DETENIDOS—DOSCIENTOS MIL PESOS DE MULTA PERDONADOS Ú OLVIDADOS—LAS INFLUENCIAS DE FAMILIA—NO LO NOTIFICAN Á LAINES—SIGUE ABRIENDO EL BOLICHE—PRESENTA SU CANDIDATURA Á LA DIPUTACIÓN—REHUYE OTRA VEZ EL TRIBUNAL—SIEMPRE CON LA CHICANA—¿CALUMNIA Ó DIFAMACIÓN?—COMO APURA LAINES LA VINDICACIÓN DE SU HONRA.

Después de haber extraído de los archivos el famoso documento que pronunciaba la condena oficial de los fraudulentos manejos de Laines, juzgamos útil reproducir los comentarios de un colega de aquella época:

«Como se ve, decía en su número de junio 9 de 1876, este diario acaba de hacer al país un servicio inmenso, desenmascarando á uno de los muchos caballeros de industria aristocráticamente disfrazados de hombres honestos.

«A los enemigos declarados de la libertad de la prensa, les recomendamos mediten sobre estos hechos.

«Si este diario no hubiera tenido la energía de descubrir el crimen, aun continuaría el pingüe negocio.

«Si este diario hubiera cedido al temor que pretendía infundírsele, ante los jurados insaculados en una lista de autonomistas; si hubiéramos flaqueado al recibir por muchos conductos avisos de amenazas de muerte, y otras farsas por el estilo, el país no habría presenciado al fin y al cabo un hecho ansiado por todos los hombres honrados!

«El lector ve que Laines se ha ganado *quinientos mil pesos de comisión en un año*

«Que no los gana hoy día el hombre más laborioso, y ni aún los más fuertes capitalistas.

«Y además *ha retenido setecientos mil pesos.*

«Pero notamos algo raro!

«¿Y no se castiga el delito de detentar dineros del Fisco?

«¿No pasan el asunto al Juez del crimen?

«¿No va Laines á *la cárcel?*

«Por menos delito son encarcelados todos los días diez ó quince infelices.

«¿Qué significan estas tolerancias después de la vista del Fiscal?

«Nótese que otros estafadores del tesoro público á quienes no se ha querido meter á la cárcel, viven hoy tan contentos y más divertidos que un hombre honrado

«No hay noche de función en Colón que no estén allí.

«Que la impunidad no fomente el crimen, como vienen fomentándolo los poderes públicos con su indolencia y con ambajes como el que nos ocupa.

«Si el jurado tiene lugar, nosotros presentaremos al jurí documentos inéditos, y Laines tendrá que ir á hacer compañía al *Cuervito* y demás notabilidades del ramo, que á falta de parentescos de influencias, están hoy enjuiciados.

«La sociedad ultrajada diariamente pide reparación, y el gobierno debe completar su obra mandando á Laines á *presidio.*

«Como funcionario público ó como simple comerciante que quiebra *fraudulentamente,* de todos modos no puede seguir otro camino.»

Y el día siguiente proseguía en estos términos:

«Las consecuencias del asunto son una pérdida efectiva de cuatro millones y medio de pesos á lo menos, que dejando de ingresar al tesoro público, cargan sobre el déficit.

¿Y por qué dejan de ingresar?

Porque el contratista solo ha pagado *en dos años 400.000 pesos,* mientras que los catorce cobradores anteriores entregaban al año puntualmente y con menos comisión dos millones y pico de pesos, que eran seguros y podían entrar en el cálculo de recursos.»

El decreto del gobierno provincial que destitula á Laines de su cargo de recaudador de la Contribución directa, le señalaba al mismo tiempo un plazo de 48 horas para entregar las cantidades percibidas.

Pero Alah es grande y Mahoma es su profeta. El tío de Laines, Rufino Varela, era ministro de hacienda, y se comprende que varias influencias se pusieron en juego para impedir ó demorar la notificación del acuerdo gubernativo.

Los encargados de esta diligencia pretextaban siempre no haber podido dar con su persona.

No lo buscaban seguramente en los camarines de los teatros ni en otros lugares afamados donde, á cuesta del erario público defraudado, ostentaba un lujo que podríamos calificar de asiático sino hubiera sido el de un mero y triste *rastaquouère.*

Es de observar, por otra parte, que las autoridades, haciendo prueba de una complacencia más que sospechosa, se habían limitado á reclamar el importe de las sumas percibidas», sin mencionar la multa de 200.000 pesos en que había incurrido el contratista.

A pesar de haber sido reproducido el decreto en los principales diarios, Laines, en vista de haber conseguido no ser notificado seguía teniendo abierta su oficina y cobrando con todo descaro los impuestos á los buenos contribuyentes.

Llevaba, al mismo tiempo, su audacia hasta el punto de presentar, siendo convicto, su candidatura á la diputación.

Tres días después de firmada la condena oficial de su gestión, es decir el 10 de junio de 1876, debía tener lugar el juicio de apelación promovido por Laines contra el fallo que absolvía al diario denunciante de sus indelicados manejos

Esta vez—¡qué milagro, Señor, ah!—el valiente Manolo compareció, pero tan solo al efecto de pedir otra audiencia, invocando el nimio argumento de que al acto de la insaculación del jurado, tan sólo había concurrido un juez de paz.

El mismo caso había sucedido en el tribunal inferior, pero el periodista acusado por Laines, no había querido valerse de tan miserable recurso, digno á lo sumo de un ave negra.

Se evidenciaba, pues, de la manera más elocuente, que el inefable caballero de la Contribución directa no tenía mucho apuro en vindicar su decantado honor y su buen crédito.

Prefirió acudir otra vez á los juegos malabares de la chicana. Lo importante era ganar tiempo. Salvar su reputación no era tan esencial en el punto de vista mercantil.

Dirigió, pues, á la Suprema Corte un escrito del cual reproducimos los siguientes párrafos:

«No se me oculta, Exmo. Señor, que este asunto viene ante V. E. envuelto en esta atmósfera que ha querido formarle una prensa que especula con la difamación; no se ocultará tampoco á V. E. que la resolución del P. E., como el fallo del jurado en este asunto, revelan á todas luces la precipitación con que se quieren satisfacer y desviar los ataques de esa prensa incendiaria».

Entre paréntesis curioso es notar que, en una carta publicada el mismo día en *La Tribuna*, el caballero Laines hablaba de «calumnia» mientras que en su fárrago industrioso-legal reducía el cargo á una simple «difamación».

¡Consultemos el diccionario!

«**Calumniar**: acusar *falsa* y maliciosamente á alguno; imputarle hechos inciertos; menoscabar su reputación haciéndole inculpaciones *destituidas de fundamento.*

«**Difamar**: desacreditar á alguno, *propalando, divulgando ó difundiendo cosas denigrativas* contra su fama ó buena reputación.»

Vale decir que, ante la opinión pública, Laines acusaba á sus denunciadores de haber dicho *mentiras*, mientras que ante el supremo tribunal se quejaba únicamente de haber sido *damnificado en su renombre de distinguida persona.*

¡Cómo hubieron de reír los contemporáneos!

La administración de "La Protesta"

Tareas tan personales como perentorias han decidido al compañero Bautista Fueyo á abandonar el puesto que durante ocho meses ha desempeñado en la administración de LA PROTESTA por cuyo sostenimiento ha luchado sin desmayar un solo instante.

En su reemplazo ha sido nombrado el compañero Manuel Vázquez, suficientemente conocido en el movimiento obrero de este país y cuyo solo nombre constituye una garantía de éxito para las delicadas funciones á que deberá entregar la mayor parte de sus energías.

Advertimos que toda la correspondencia relacionada con la administración del diario y que hasta hoy ha venido dirigida para el compañero Fueyo debe en adelante ser consignada al compañero Vázquez.

En cuanto á los pedidos de libros, revistas, etc., serán siempre atendidos por el compañero Fueyo en la librería de LA PROTESTA que por ahora continuará á su cargo.

EL EROTISMO MISTICO

Funesta es la influencia del claustro, que en sus efectos atrofiadores sobre el organismo llega hasta agotar completamente las fuentes de humanos sentimientos de los que, llevados por un extravío insensato se alejan de toda comunicación con la colectividad social, rehuyendo sus luchas y sus victorias.

Un claustro es siempre un montón de ruinas, habitado por espectros, por seres que no son tales, pues de humanos lo han perdido todo y solo queda en ellos, la luz dañina y fatal de su extravío.

Nos sumergimos en semejantes reflexiones en presencia de un caso, sobre el que merece llamarse debidamente la atención.

M. Guido, un obrero que hace 8 años está separado de su hermana, se presentó últimamente al convento de las «Hermanas de Caridad» en la calle Cochabamba y Lorea inquiriendo informes sobre ella, pues está afiliada á esa corporación.

Se le respondió que la hermana vendría de Montevideo dentro de algunos días, y llegada la fecha que se le señaló, Guido presentóse de nuevo, para tener una lógica explosión de cariño con ese miembro tan cercano.

La hermana se negó á recibirlo, pues en esos días dijo que se encontraba de retiro, que no veía á nadie, que estaba consagrada exclusivamente á la oración.

Guido se retiró entristecido por la conducta de su hermana y cuando se presentó de nuevo para verla, ella había partido nuevamente.

¡Ocho años de ausencia y tratarme de ese modo!—dice sombríamente Guido.

Nadie creerá que existan aún sentimientos humanos en esos pechos que el claustro ha ido secando lentamente para que el egoísmo y la locura mística, se entronicen en esas almas como dioses soberanos.

El formidable escuadrón

Son pocos, para los servicios de carnicerías y atropellos á que están destinados, los ciento cincuenta chinos morrudos y fieros que forman el famoso escuadrón de seguridad.

Así lo piensa el ministro del Interior resuelto á aumentar ese número, reclutando nuevos elementos entre la mejor gente de daga y de pelo en pecho, de esa gente que no se anda con chicas para abrirle un ojal en el cuero á cualquiera.

Ya se aproxima el 1º de Mayo y quién sabe lo que ocurrirá, además esas agitaciones obreras están tomando mucho cuerpo y es perciso tener á esa gente del escuadrón bien montada para cualquier emergencia.

Matones que ambicionan esos puestos no han de faltar, más cuando se gozan de privilegios que no todos disfrutan y se puede meter bala á dos por tres.

El ministro no se olvida de los servicios prestados por los guapos chinos, y se propone dotarlos de mejores pingos, halagando así el instinto que todos ellos tienen á la posesión del buen caballo, innata inclinación que, como un resabio, queda del hombre de la pampa, hoy completamente desfigurado.

Así se gobierna,—ha dicho Castillo, replicando á su colega González—déjese de macanas, de ley de trabajo y de otras sandeces; lo mejor es aumentar el escuadrón y ya verá...

PROCEDIMIENTO CENSURABLE

EN LA COMPAÑIA "CIUDAD DE BUENOS AIRES"

El manifiesto que publicamos en nuestra edición anterior y firmado por los ex-empleados de la compañía de tranvías *Ciudad de Buenos Aires*, ha sido vivamente comentado por todos aquellos que se interesan en la gran cuestión del trabajo y la manera como éste es comprendido y estimado por el capital.

La distribución, á todas luces parcial, hecha por los liquidadores de las 42.250 libras esterlinas puestas á disposición de la compañía C. de B. A. por la del Anglo-Argentino, viene á probar una vez más lo que hartos estamos de repetir aunque muchos lo ignoran, ó, por mejor decir, no quieren oirlo.

Según el manifiesto publicado de lo que debía ser distribuido entre todos los ex empleados de la compañía, más de la cuarta parte, ó sean 137.000 pesos, lo fueron entre tres personas,—gerente, contador, y jefe del tráfico—es decir, entre las personas que menos han trabajado y menos han cuidado de los intereses de la compañía y las que mejor recompensadas han sido durante todo el tiempo de su gestión.

Si á esa cantidad, repartida entre tres personas se une lo que, naturalmente, debieron reservar para sí los liquidadores, se verá la iniquidad con que se procedió al reparto, reservando para los humildes trabajadores, los infatigables de todos los días, cantidades irrisorias y vergonzosas.

Bien han hecho los ex-empleados en levantar su voz de protesta, no contando que esa protesta pueda modificar en su favor el fallo de los liquidadores, pero al menos como una prueba de dignidad y de vergüenza.

Y comprendan también esos trabajadores que es inútil esperar nada del capitalismo pues éste solo puede aportar humillaciones para los que á él se someten y que el remedio está en la protesta activa, en la lucha tenaz, esperándolo todo del esfuerzo propio.

Que esta lección, dura pero lección al fin, les sirva para sacarlos del letargo en que hasta ahora se encontraban los empleados de tranvías.

FRUTA DEL TIEMPO

Hay bárbaros de muchas clases, y de pelajes sumamente diferentes; desde el bárbaro habitante de la Oceanía hasta el no menos igorrote que sentado en confortable sillón y entre los vapores de un delicioso cognac, diserta sobre la cuestión social; no media un milímetro de distancia, la barbarie es idéntica.

Esto se nos ocurre al leer ayer por la tarde, en *El Tiempo*, un suelto firmado *Veritas* en que se hace sociología respecto de la Federación Obrera, ó de lo que sea, porque en verdad no hemos llegado á comprender nada del artículo en cuestión; nada á no ser aquello sobre la barbarie.

Lo más claro que hay allí es que «es una vergüenza que en un país nuevo y hospitalario como el nuestro, se carezca de brazos para levantar la inmensa producción de cereales, esquilas, etc., etc.»...

Pues, no, lo que hay aquí no es falta de brazos, señor sociólogo... á la violeta, lo que hay es sobra de macaneadores, de hombres que llevan la vida demasiado divertida, de seres que tienen remedio para todo y para todo son inútiles.

Qué tanto embromar con la acción del gobierno!... Si querrá ese *caballero* que el gobierno fiscalice los actos de la Federación y lo nombre fiscal con una remuneración digna del caso?

Lo que parece mentira es que *El Tiempo* dé cabida en sus columnas á producciones de esas que firmar no quisieran Candelario, Grajera, ú otros prohombres del pasado!..

LA CARIDAD HUMILLANTE

Nuestro compañero Francisco Guitian, nos escribe una extensa carta denunciándonos las injusticias cometidas con él en uno de los hospitales de esta capital.

Herido en un pié, fué dado de alta dos ó tres veces y siempre sujeto á nuevas curas debido á lo mal hecho de las anteriores y al poco cuidado que se le prestaba.

Falta de higiene, suciedad repugnante, grosería y malos tratos; todo eso y mucho más viene á denunciar en su carta aquel compañero, cosas todas sumamente sabidas, pues por los diarios de esta capital están siendo repetidas día á día.

Frutos son éstos de la caridad reglamentada, de la humillante caridad con la que se pretende apaciguar los clamores de la humanidad dolorida...

Y aún habrá quien tienda la mano para implorar caridad, en vez de erguirla exigiendo justicia?

SOBRE EL AMOR LIBRE

Muchos individuos con quienes tuvimos ocasión de discutir acerca del tema del amor libre, colocaban á las mujeres en dos categorías: las *destinadas* á ser prostitutas y las *destinadas* á ser mujeres honradas.

Cuando dichas personas lanzan este fatalismo, solo ven en su imaginación, para carne de placer, á las mujeres de clase ínfima, á las proletarias, á las hijas del hambre; las otras, las de las clases altas, esas no son para recreo de todos, solo sirven para un hombre á quien se entregan mediante un contrato, y son las encargadas de ser buenas esposas, las que han de dar los hijos, etc., porque su educación, el medio en que viven les impide ser... lo otro.

Y esto es cierto en parte ahora en la actual sociedad; pero como nosotros, los anarquistas, pensamos destruir ese medio, de ahí que no habrá altas y bajas (en jerarquía social) y que todas serán lo que ellas y nada más que ellas quieran; y se unirán al hombre que amen y las ame, y desecha-

---

mente por pertenecer á una administración piramidalmente centralizada.

El hecho mismo de ser un gobierno cuyo origen se hallaba en otra parte, hacía que apreciara todas las cuestiones desde el punto de vista del funcionario del poder central que piensa ante todo en lo que dirá su superior, y qué efecto causará esto ó lo otro en la máquina administrativa, en vez de hacerlo en interés del país.

Gradualmente, pues, fuí cada vez más encauzando de nuevo mis energías hacia las exploraciones científicas. En 1865 exploré el Sayáns occidental, donde adquirí nuevos conocimientos respecto á la estructura de las altas regiones de Siberia, dando con otra importante de carácter volcánico, en la frontera china; y en suma, al año siguiente, emprendí un largo viaje para descubrir una comunicación directa entre las minas de oro de la provincia de Yakutsk (en el Vitim y el Olókma) y Transbaikalia. Durante varios años (1860-1864) los miembros de las expediciones siberianas habían intentado encontrar ese camino, procurando cruzar la serie de cordilleras rocosas, en extremo agrestes y paralelas, que separan ambos lugares; pero cuando llegaban á esa región, viniendo del Sur y veían ante sus ojos esas terroríficas montañas extendiéndose por centenares de kilómetros hacia el Norte, todos ellos, excepto uno que fué muerto por los naturales, se volvían atrás.

Era, por consiguiente: indudable que para alcanzar buen éxito la expedición debía dirigirse del Norte al Sur; de las temibles y desconocidas soledades, á las regiones populosas y templadas. Ocurrió también, que mientras preparaba la expedición, me enseñaron un mapa que un natural del país había trazado con su cuchillo en la corteza de un árbol; el cual, dicho sea de paso, era tan magnífico ejemplo de la utilidad del sentido geométrico en los períodos más rudimentarios de la civilización—debiendo, por consiguiente, interesar á A. R Wallace—, y tal su semejanza con la verdad que nos presenta la Naturaleza, que me confié á él por completo, empezando mi viaje de acuerdo con sus indicaciones. En compañía de un joven naturalista aprovechado, de nombre Polakoff, y un tipógrafo, fuí primero bajando por el Lena, á las minas de oro del Norte, y allí equipamos nuestra expedición, tomando provisiones por tres meses, y partimos para el Sur. Un viejo cazador de Kakút, que veinte años antes había seguido una vez el camino indicado en el mapa del tungo, se comprometió á servirnos de guía, y cruzar la región montañosa—unos 420 kilómetros de anchura—, siguiendo el río, los valles y los desfiladeros indicados con el cuchillo de aquél, en el mapa de corteza de abedul. Obra gigantesca que realmente llevó á feliz término, á pesar de no haber rastro alguno que poder seguir, y parecer todos los valles que se veían desde lo alto del paso de una montaña, cubiertos en su totalidad de bosque, á la vista del que no estaba habituado á contemplarlos, como absolutamente idénticos.

Esta vez se dió con la senda: durante tres meses estuvimos vagando por el desierto de montañas casi completamente inhabitado, y por las mesetas pantanosas, hasta que, al fin, llegamos á nuestro destino en Chitá. Me han dicho que esa vía es ahora de provecho para conducir ganado, del Sur, á las minas de oro; en cuanto á mí, el viaje me fué de mucha utilidad, ayudándome extraordinariamente para encontrar la base de la estructura de las sierras y mesetas de Siberia; pero como no estoy escribiendo un libro de viaje, debo hacer aquí un punto final.

* * *

Los años que pasé en Siberia me enseñaron muchas cosas que difícilmente hubiera logrado aprender en otra parte; pronto me convencí de la absoluta imposibilidad de poder hacer algo de verdadera utilidad para la masa del pueblo por medio de la máquina administrativa; tal ilusión la perdí para siempre.

Entonces fué cuando empecé á comprender, no sólo al hombre y su carácter, sinó el móvil interno de la vida de las sociedades humanas. El trabajo constructivo de la masa anónima, del que rara vez se hace mención en los libros, y la importancia de tal obra en el crecimiento de las formas de la sociedad, apareció por completo ante mis ojos. El presenciar, por ejemplo, de qué modo las comunidades de Dukhobortsy (hermanas de las que van ahora á establecerse en el Canadá y que tan favorable acogida encuentran en los Estados Unidos) emigraron á las regiones del Amur, ver las inmensas ventajas que le reportó su organización fraternal, casi comunista, y hacerse bien cargo del éxito admirable que alcanzó su colonización, en medio de todos los fracasos de la oficial, fué aprender algo que no se encuentra en los libros. Además, el vivir con los indígenas, el ver funcionando todas las formas complejas de organización social que ellos habían elaborado, bien distantes de la influencia de toda civilización, fué, como no podía menos de ser, para mí, el acumular torrentes de luz que iluminaron mis estudios posteriores. La parte que las masas, el pueblo, representa en la realización de todos los acontecimientos históricos importantes, y aún en la guerra, se hizo patente para mí por medio de la observación directa, llegando así á tener ideas similares á aquellas que expresa Tolstoï, concerniente á los jefes y las masas, en su monumental obra *Guerra y Paz.*

Habiendo sido criado en el seno de una familia propietaria de siervos, entré en la vida activa, como todos los jóvenes de mi tiempo, con un gran convencimiento de lo necesario que es mandar, ordenar, reprender, castigar y demás; pero cuando, en la primavera de la vida, tuve á mi cargo empresas de importancia y tratos con los hombres, y cuando cada error hubiera podido tener en el acto graves y serias consecuencias, empecé á apreciar la diferencia que existe entre servirse del principio del mando y la disciplina ó valerse del común acuerdo. El primero es de gran efecto en una parada militar; pero carece de valor allí donde se trata de la vida real y sólo se puede obtener el éxito por el esfuerzo supremo de muchas voluntades, convergentes á un mismo fin. Aún cuando no formulé entonces mis observaciones en términos análogos á los usados por los partidos militantes, puedo decir ahora, que perdí en Siberia toda la fé en la disciplina del Estado, que antes pudiera haber tenido; preparándose así el terreno para convertirme en anarquista.

Desde la edad de diecinueve años á la de veinticinco, tuve que ocuparme en importantes trabajos de reformas, tratar con centenares de hombres en el Amur, disponer y llevar á cabo arriesgadas expediciones, con medios ridículos por su insignificancia, y otras cosas parecidas; y si todo esto terminó de un modo más ó menos satisfactorio, sólo lo atribuyo al hecho de que pronto comprendí que, en situaciones graves, el mando y la disciplina prestan bien poca ayuda.

Los hombres de iniciativa hacen falta en todas partes; pero una vez dado el impulso, la empresa ha de ejecutarse, especialmente en Rusia, no en forma militar, sino en una especie de modo comunal, por medio del general acuerdo. Desearía que todos los que fraguan planes de gobierno autocrático, pudieran pasar por la escuela de la vida real, antes de empezar á forjar sus utopías de Estado: entonces se oiría hablar mucho menos que al presente, de proyectos de organización militar y piramidal de la sociedad.

Con todo esto, la vida en Siberia se me hacía cada vez menos atractiva, no obstante haberse unido á mí mi hermano Alejandro, en 1864, en Irkutsk, donde mandaba un escuadrón de cosacos. Los dos nos considerábamos felices de vernos juntos; leíamos mucho, y discutíamos todas las cuestiones filosóficas, científicas y sociológicas de la época; pero ambos buscábamos con anhelo una vida intelectual que no se encontraba en Siberia. El paso por Irkutsk de Rafael Pumpelly ó de Adolfo Bastián—los dos únicos hombres de ciencia que visitaron nuestra capital en el tiempo que estuve en ella—fué un verdadero acontecimiento para ambos. La vida científica y especialmente la política de la Europa occidental, de la que oíamos por los periódicos, nos atraían y el volver á Rusia era el tema obigado al que venían á parar todas nuestras conversaciones. Finalmente, la insurrección de los desterrados polacos en 1866 nos abrió los ojos, mostrándonos la falsa posición que ocupábamos como oficiales del ejército ruso.

(*Continuará*)

rán al hombre que no les agrade, aunque éste se muera de amor por ellas.

Al hablar del amor libre, dicen tales individuos que si á las mujeres se les concediese esa libertad, todas, salvo raras excepciones (ya sabemos cuáles son), se entregarían locamente á las caricias de los hombres... guapos.

España es la tierra de los Tenorios, y cuando algún feliz habitante de este país oye hablar *de eso* del amor libre, ya se cree en plena casa de lenocinio y que todas las mujeres son para él... y gratis.

¡Siempre la aberración y la memez dominando el cerebro de los alegres españoles!

Quisiéramos ver á estos gentiles mancebos en medio de unas jóvenes libres como ellos, de unas jóvenes que tuviesen asegurada la subsistencia, de unas jóvenes que trabajasen cerca de ellos, que conociesen los defectos de esos pollos y oyeran las mil gansadas que de sus labios brotan... y ya se contarían las conquistas de que los tales se vanaglorian.

Si las mujeres pudieran relacionarse con nosotros como lo hacemos con nuestros amigos, si pudieran estudiarnos á fondo, ¡adios guapezas! aquella jactancia cesaría como por encanto, y tendríamos que contentarnos con mirar y acaso, con chicolear nada más, á las que nos gustasen si nosotros no le caíamos en gracia á ellas.

Porque en la sociedad del porvenir las mujeres no serán *cosas* de la pertenencia del padre, del marido, del hermano, del... *sursum corda*, sino *personas* como los hombres, y como tales, dueñas de sus acciones.

En esta admirable sociedad, la mujer, borracha, murmuradora, sucia y... es *honrada*, si está casada y no ayunta con otro hombre que no sea su esposo; pero deja de serlo aunque su corazón sea hermoso, sus sentimientos delicados y su sensibilidad exquisita, si toca con otro hombre que no sea su marido, de donde se deduce que en esta *envidiable* sociedad la mujer tiene el honor entre las piernas.

Y esto no es posible que subsista. Nosotros queremos colocar el honor de las mujeres en la misma víscera que nosotros los hombres lo tenemos; por eso proclamamos el amor libre, para que no haya más porquerías en la superficie terrestre, porque la mujer con sentimientos nobles, con el honor *colocado donde debe ser*, será casta, á pesar de lo que dicen los eternos detractores del bello sexo.

P. GONSE

JOSÉ LOPEZ MONTENEGRO

El romancero anarquista

No busques un ser amable
de cariñosa bondad,
en cualquiera miserable
que ejerza la autoridad.

El rico, guerrero y cura,
forzosamente caerán;
pues son la eterna conjura,
para robarnos el pan.

Se apoya en el egoísmo
de familia individual,
la base del despotismo
que mata al cuerpo social.

Ejercitando el Estado
función de administrador
realiza lo que el criado
que vuelve pobre al señor

Los que se precian de rectos,
al criticar, hacen pausa
y no atacan los efectos
con preferencia á la causa.

La miseria y el delito
vivirán en compañía
mientras el oro maldito,
pueda más que la anarquía

Nadie es mal alto ni bajo,
y el orden social reasumo,
en comida y en trabajo,
en producto y en consumo.

Iguales queremos ser
de muy diferentes modos;
y la igualdad es *tener*
el pan y la ciencia, todos.

Al amor inteligente
es debido venerar;
pero el bruto, sólo siente
el afán de procrear.

La dicha del mundo estriba
en que se acabe la ley,
y cada persona viva
sin amo, cura, ni rey.

En un cortísimo trecho
Se escribe todo el saber:
que «no hay deber sin derecho,
ni derecho sin deber.»

No esperemos altruismos
de quien vive de explotar;
el trabajo, por sí mismo,
Se debe de emancipar.

Las ricas pasan el día
en composturas y aliños;
por eso en amas de cría,
depositan á sus niños.

MARITIMAS

MOVIMIENTOS DE VAPORES—Un buen repuente del río que tanto se venía haciendo esperar, se produjo ayer por la mañana, normalizándose el movimiento de buques de ultramar que se hallaba interrumpido en parte á causa de la baja marea de estos últimos días. A las 11 el mareógrafo del Riachuelo señalaba 24 piés de profundidad en el canal del sud y 27 en el del norte. Aprovechando esa alta marea, que permite entrar y salir á los trasatlánticos de mayor calado que visitan nuestro puerto, se hicieron á la mar algunos vapores que se hallaban detenidos en los diques. Entre los buques demorados encontrábase el inglés Star of England, despachado para Inglaterra, con frutos del país. Va calando 24 piés y algunas pulgadas.

También siguieron viaje de Martín García los vapores Bramham y Wileysite, procedentes del Rosario para Europa, con cereales.

Con la creciente quedó á flote y entró al puerto el velero de ultramar Gripen, que varó á la altura de la boya 7 del canal sud. en momentos que navegaba con rumbo al Riachuelo.

Igualmente pudo zafar de la varadura el vapor Llamttony Abby, que se encontraba detenido por falta de agua frente á Conchillas.

Siguió para Inglaterra.

Veladas y conferencias

CUADRO «GERMINAL»—En el programa publicado de la función que el cuadro filodramático «Germinal» dará el 28 del presente en beneficio de LA PROTESTA, fué equivocado el local que será en los salones de «L'Ocarinisti Italiani». Cuyo 1481.

En los entreactos el compañero Germán Danta dará conciertos de guitarra.

BIBLIOGRAFIA

La Naturaleza—Recibimos el número 3 de «La Naturaleza», la revista que dirige el profesor Benedi, órgano defensor del naturalismo.

He aquí el sumario del presente número: Curso por lecciones de magnetismo, hipnotismo y sugestión—Cálculos del porvenir—Teoremas del célebre Mesmer—Confidencias profesionales N. 3—La higiene en la antigüedad (conclusión)—Historia del masage—Pensamientos—La ley y la libertad—Naturaleza de la enfermedad—El porvenir—Asados de la cocina vegetariana—Aguardiente.

MOVIMIENTO OBRERO

UNIÓN PINTORES

Se invita á la comisión de la sociedad Unión Pintores (sección Bocas y Barracas) á la reunión que tendrá lugar el viernes 20 del corriente á las 8 de la noche en el local de la calle Zárate 296 (Boca). Se ruega puntual asistencia.

SOCIEDAD OBREROS CARPINTEROS Y ANEXOS

Esta sociedad hace saber al gremio que en su secretaría calle Lorea 764 hay pedidos permanentes en demanda de oficiales carpinteros. Estos pedidos son para carpinterías donde se trabaja 8 horas y se cumple en un todo el pacto firmado entre patrones y obreros.

FEDERACIÓN LOCAL (SECCIÓN BARRACAS AL NORTE

La Federación local, sección Barracas al Norte, convoca á todos sus asociados á la asamblea que tendrá lugar hoy á las 8 p. m. en su local social, España 1427. Se ruega puntual asistencia por ser de sumo interés los asuntos á tratar.

GRUPO INICIATIVA

El grupo Iniciativa, de Belgrano, celebrará una reunión el próximo jueves á las 8 de la noche, en el local Blanco Encalada 2528.

PANADEROS

En su local celebró una concurrida asamblea el gremio de panaderos, tratándose diversos asuntos de interés para el gremio.

El compañero Ucha disertó sobre el mejor método de conseguir el descanso semanal, siendo muy aplaudido.

OBREROS FUNDIDORES

Prosigue con el mayor entusiasmo la huelga de obreros fundidores en esta capital, siendo varios los patrones que insisten en entrar en arreglos con la federación pues comprenden no pueden resistir por más tiempo, dada la energía y entusiasmo que reina entre los huelguistas.

Este gremio celebrará hoy una gran asamblea á las 8 de la noche, en el local Lorea 764, á fin de resolver acerca de las propuestas hechas por algunos patrones.

Espérase la asistencia de todos.

—El mismo gremio repartió ayer el siguiente manifiesto:

«Compañeros, salud: La actitud bochornosa observada por varios compañeros de los que trabajan en diferentes casas de las firmadas, es lo que nos obliga á lanzar el presente manifiesto, no ya para pedirles como limosna que cumplan con lo por ellos aprobado, ó sea el 25 %, por cada uno de los que trabajan, como medio de ayudar á los que quedan en huelga, sinó que como amantes de la verdad lanzada á todos los vientos, vamos á comunicarles francamente lo que la asamblea del 15 acordó: que á toda casa que no cumple extrictamente con lo pactado se le sacará el personal, como medio de hacerles comprender una vez más á los hombres de poca voluntad y mala fé, que los acuerdos de una sociedad no se dejan pisotear por ningún espíritu mezquino que trata de hacer una contra propaganda á este acto solidario, en el cual deben entrar todos los obreros conscientes que sepan cumplir con su deber.

Ahora no queremos analizar las causas que motivaron el no cumplimiento de lo más arriba expuesto, pues sabemos de antemano que los que han faltado á ese compromiso son los que se encuentran en mejores condiciones económicas, que los que contribuyeron á la noble causa que defendemos.

Así, pues, quedan avisados por lo expuesto todos los refractarios para que obren como les parezca más conveniente.

Sin más la saluda—*La Comisión*

LANCHEROS ARENEROS UNIDOS

«Esta sociedad de resistencia celebró el lunes una importante asamblea en el local de la Federación Obrera, para ocuparse del asunto de la extracción de arena que verifica la empresa constructora del puerto con fines de lucro, condenando á la miseria al laborioso gremio.

Se puso en discusión la conveniencia de enviar un compañero á la capital federal, con el fin de hacer las gestiones tendentes á conseguir una solución favorable del asunto.

Unánimemente fué aceptada la necesidad de dar ese paso, siendo elegido por todos los presentes para desempeñar la misión el compañero Manuel Cames á quien se concederán facultades tan amplias como sean requeridas para el mejor éxito de sus gestiones.»

Confirmando la anterior noticia publicada por nuestro colega *El Municipio* del Rosario, se apersonó ayer á nuestra redacción el compañero Manuel Cames representante del gremio de areneros de aquella ciudad y quién nos suministró algunos datos referentes al asunto de la extracción de arena por la empresa constructora del puerto.

En este como en el caso Meinke, que tanto dió que hablar hace algunos años, conmoviendo y agitando el proletariado rosarino, no tiene otro fin que el de aniquilar al gremio de areneros, por medio de un contrato que permita á aquella empresa la monopolización de la arena, pudiendo, después de monopolizado el mercado, subir los precios á la altura que juzgasen conveniente.

No contó, empero, la empresa del puerto del Rosario, que á su paro surgiese la voluntad de hombres que no quieren dejarse morir en la miseria y que llevarán adelante sus protestas, por todos los medios posibles.

Esperamos conocer el resultado de las gestiones que aquí realizará el compañero Cames, aunque sabemos de antemano que su resultado será negativo si se espera la solución del conflicto de una decisión justa por parte de los poderes públicos.

En todo caso, nuestro apoyo incondicional é intransigente no faltará al gremio de lancheros y anexos unidos, pudiendo contar en todo y para todo con el auxilio de esta hoja.

DEPENDIENTES DE ALMACÉN

Se reunirán hoy en la calle Moreno 943 (altos.)

AYACUCHO

El Centro Obrero de esta localidad reunido en asamblea extraordinaria la noche del 12 del corriente, para patrocinar la huelga de albañiles, acordó dirigirse á la Federación Obrera solicitándole comunique á las sociedades federadas y á los albañiles la existencia de la huelga del gremio en dicha localidad. Esta medida tiende á impedir que vayan obreros de ésta á reemplazar á los compañeros que luchan valerosamente por conquistar una pequeña mejora en su condición de explotados

La mejora que solicitan los obreros albañiles de Ayacucho, consiste en el aumento de un 20 % sobre los jornales actuales.

LA PLATA

Nos comunican de esta ciudad:

Declarado por la sociedad panaderos el boycot á la Panadería Francesa, por no cumplir el compromiso firmado, la policía ha iniciado una tenaz persecución á los obreros de dicha sociedad.

E domingo 15 el menor de 16 años Emilio Candan, que repartía manifiestos, fué llevado á la comisaría y con sumario, pasado al departamento de la provincia.

Encontrándose en la puerta del café Alonso, fué sacado á empujones un obrero y llevado á la comisaría, donde se le sumarió por cargar armas.

Antonio Serraino, que fué á informarse de motivo de esas detenciones; fué también detenido con otro pretexto.

ROSARIO

PELUQUEROS

Fué ayer distribuido un manifiesto por el gremio de peluqueros y que dice así:

«Compañeros: ¿No oís el clarín de las reivindicaciones sociales que llama á las huestes proletarias á estrechar las filas, armonizar pensamiento, aunar voluntades y á secundar esfuerzo, para exigir de los que siempre contarían con nuestra pasividad é indulgencia, más pan, más libertad?

¿Es posible hermanos de dolor y de miseria, que el huracán terrible que hoy agita el mundo que produce y suda, no haya tenido la virtud de despertar en vosotros el deseo de independencia y de justicia? ¿Es posible que el asesinato horrible de hermanos en el sufrimiento, no haya conmovido vuestras fibras, ruborizado vuestros rostros y agitado vuestros corazones? ¿Es posible que la sangre de esas víctimas de la soberbia entronizada, de esa clase parásita que deprime y aniquila al que produce, no haya hecho germinar en vosotros un gesto de iracunda rebeldía?

¡Ah, compañeros! cuánto achatamiento, cuánta abyección, cuánto servilismo y petulancia existe en nuestro gremio!

Somos los obreros más mal remunerados, los que trabajamos más largas jornadas, esclavizados como ningún otro gremio; soportamos con estoicismo espartano, todas las majaderías é impertinencias de clientes y patrones, nuestra profesión exige mayores gastos que otros, por tener nosotros que vestir mejor y andar más aseados, en fin, nuestra condición es deprimente y nuestra situación angustiosa.

Nuestros patrones no accederán jamás á ningún reclamo serio que les hagamos, en tanto permanezcamos desunidos é ignorantes, y los demás trabajadores nos despreciarán por nuestra pedantería é inconsciencia.

Nuestro gremio ha quedado en este país á la retaguardia en el magestuoso despertar de todos los explotados. Nuestro gremio es casi una rémora en el consorcio social.

Compañeros: Es necesario reaccionar, es preciso elevar la vista hacia la cumbre inmensa donde se encamina el proletariado mundial.

Compañeros peluqueros en general: nuestra dignidad de hombres útiles, exige que salgamos de la inercia que cultivemos nuestro intelecto, es tiempo que nuestros rostros pálidos y demacrados sean iluminados por los excelsos rayos de esa luz potente de la ciencia, la sociología que es una rama del saber humano que enseña las causas del malestar social y el medio de llegar á la implantación de una sociedad donde reine la harmonía y la justicia.

Nuestra triste condición nos impele á estrechar los vínculos de solidaridad y de amor entre nosotros y los demás trabajadores.

Sí, compañeros: alcemos alto la frente, levantemos los corazones y con la virilidad de los fuertes, demostremos al mundo que entre los esclavos de la tijera y el peine hay también mentes que piensan y corazones que sienten, músculos que se agitan con vehemencia ante el téctrico espectáculo de esta sociedad corrompida y decrépita y que hay voluntades de hierro capaces de derribar el pedestal de infamia y de lodo en que ella se afirma.

Considerando todo lo que antecede é inspirados en sanos principios de fraternidad y progreso, es que os invitamos á todos los del gremio en general á la gran asamblea extraordinaria que tendrá lugar el día 19 del corriente á las 9 y 30 p. m. en la calle Corrientes entre Mendoza y 3 de Febrero número 1247.

Hará uso de la palabra el periodista compañero Guerchenoff, desarrollando el tema «Organización Gremial».

Compañeros: no faltéis al llamado de vuestros hermanos.—*El Centro Unión Peluqueros.*»

CRONICA

Administrativas

Ayer se dictó un decreto acordando al Dr. Sabiniano Kier, procurador general de la nación, su retiro del puesto con goce integro del sueldo.

Por otro decreto se nombra procurador general al Dr. Julio Botet, procurador fiscal ante la cámara de apelaciones; en reemplazo de éste al Dr. Luis B. Molina, procurador fiscal ante los juzgados federales; en su lugar se nombra al Dr. Luis Mitre, agente fiscal en lo correccional y criminal; y en reemplazo del Dr. Mitre, al Dr. Estanislao López.

—Se ha nombrado al Dr. Dalmiro Alsina procurador fiscal ante el juzgado federal de La Plata.

—El gobierno ha sido invitado al décimo congreso internacional de navegación que se celebrará en Milán en septiembre próximo.

—A la empresa Mihanovich se le ha concedido en el Riachuelo un terreno de 25x65 metros, para la instalación de un varadero, debiendo abonar un peso moneda nacional por metro cuadrado por año.

Suscripción Voluntaria

Lista á favor de LA PROTESTA G. Carrani 60, E Caronna 50, Alejo Velez 15, M Urquiza 30, Alfredo Frasso 50 C. S. 1.00, J. L. 20, J. S. 50, Pedro Prone 45, J. C Collonges 1.00, Retribuyendo 50, Un rebelde 20, Salustiano de Aguas Frias 10, Vicente Trillo 10, J Gancia 50, P. P. 20, Acido sulfurico 20, Un amigo 2.00, Juan Mooki hijo 50. Total $ 9.50.

Accidente en una usina

Del hospital de la Boca fueron requeridos hoy los auxilios de un médico para atender á Eduardo Hanemon, obrero de la usina de luz eléctrica situada en las calles Pedro Mendoza y Pinzón, que sufrió quemaduras en el rostro y la pérdida del conocimiento á consecuencia de un contacto eléctrico en momentos que limpiaba unos fusibles.

Estado del tiempo

Avisos de lluvia recibidos de 6 á 11 a. m. por el telégrafo de la Nación y de la provincia de Buenos Aires:

Santa Fé—San Gregorio, semi-nublado, amenaza lluvia, viento S.; D. Alvear, llovió copiosamente anoche; Elortondo, nublado.

San Juan—Albardón, anoche lluvioso; Jachal, llovió anoche, hoy sigue despacio á intervalos; San Juan, anoche llovió; Pampa del Chañar, llovió despacio á intervalos.

Tucumán—Tucumán, amenaza lluvia.

Rioja—Rioja, lluvioso.

Chubut—Salamanca, lluvioso.

Estado de los ríos—Río Paraná en Corrientes bajó 2 centímetros, Río Uruguay id 10 id, Barra id 15 id, Santo Tomé id 5 id, Alvear id 16 id, La Cruz id 18 id, Yapeyú id 23 id, Libres id 7 id, M. Caseros id 14 id, Concordia id 13 id. Tapalqué 8, Capilla 5, G. Rodríguez 11, Gilis 3, Merlo 3, Lomas 5, Ramallo 8, Baradero 20, San Pedro 14, Pilar 3, G. Sarmiento 2, Pehuajó 34, G. Alvear 9, Campana 5, Carmen 8 a m á 4 p m., Rojas 3, B. Mitre 4, 9 de Julio 3 Salto 6, Zárate 2, A. Brown 5, Bolívar 7, Laprida 10, Ayacucho 4, Morón 5, C. Brandzen 8, Moreno 3, Saladillo 4

—Damos á continuación los pronósticos de la oficina meteorológica argentina hasta las 12 del día de ayer:

Región Andina—Tiempo bueno ayer y hoy, menos en las provincias de Jujuy y Salta, donde se puede esperar lluvias. Ascenso de temperatura hoy en San Juan, La Rioja y Catamarca.

Neuquen y Río Negro—Tiempo bueno anoche y hoy. Temperatura más alta en Río Negro.

Chubut y Santa Cruz—Tiempo bueno anoche y hoy. Poca variación de temperatura.

El agua en los conventillos

Dice *Tribuna* de ayer:

«Cuando se instalaron los medidores de agua en las casas de inquilinato imaginamos en seguida que esa resolución redundaría en perjuicio de sus moradores, y no de los propietarios ó encargados de dichas casas, por cuanto al darse cuenta éstos de lo gravoso que les resultaría el consumo de agua, llegarían á tomar medidas extremas haciendo de este modo que la higiene y la salud de sus habitantes se resintiera.

Nuestros presentimientos no tardaron en convertirse en la realidad más absoluta, y hemos podido comprobar que muchos propietarios de casas de inquilinato, no sólo suprimieron varias canillas, sino que llegaron hasta cerrar los cuartos de baño que la municipalidad aconseja, vigilando el consumo y adjudicando á cada inquilino una cantidad ínfima de ese elemento indispensable, la cual no alcanzaba á llenar las necesidades más apremiantes de la vida.

Con el fin de poner término á estos inconvenientes, que bien pueden ser peligrosos para la salud pública, el intendente municipal dirigió ayer una nota al ministro del interior solicitando que se modifique el sistema de provisión de agua en los conventillos y haciéndole notar las conveniencias que habría en conceder á éstos las mismas franquicias de que gozan las casas de familia; es decir, que el consumo sea libre.

Es de esperarse que la iniciativa del intendente municipal será tomada en cuenta por el ministerio del interior, por cuanto interesa á la salud y á la higiene de un buen número de habitantes, víctimas del lucro y de la poca escrupulosidad de los propietarios de inquilinatos».

Municipales

Desde hace tiempo la inspección general, indicó á la intendencia la necesidad de que se proceda á introducir las mejoras necesarias en los edificios de los corralones municipales y dispensario de salubridad, principalmente en sus reboques que se encuentran en pésimo estado, informando el departamento de obras públicas, que las reparaciones proyectadas, representarán un costo aproximado de 9.000 pesos.

—La intendencia ha aceptado la propuesta hecha en licitación pública para proveer de 300.000 ladrillos para obras por administración, ofrecidos al precio de $ 23 el millar por Julio Garabalino.

—La última inspección efectuada á la leche para el consumo del municipio, ha dado por resultado que de 5520 litros analizados, se encontraban en malas condiciones para el consumo, 3116 litros, diferencia enorme que hace poner en guardia verdaderamente.

Las causas que se dan como probables para la descomposición de este artículo son los calores de la estación.

—El artículo 26 de la ordenanza general de impuesto establece que la oficina de rentas, no depachará ninguna petición de los cocheros de plaza, solicitando renovación de patentes, sin que antes se hayan munido de los certificados que acrediten haber pagado el derecho de inscripción y registro correspondiente.

La sociedad de propietarios de carruajes de alquiler, gestiona actualmente de la intendencia la derogación de ese artículo de la ordenanza en virtud de que él, según la opinión de los recurrentes, no debe regir para los que soliciten la renovación de las patentes vencidas sino para los casos en que se inicia una nueva patente.

La solicitud de que nos ocupamos, deberá ser resuelta cuanto antes, en razón de que se aproxima el mes de febrero, fecha en que se cobrará con multas las patentes que no hayan sido retiradas cuyo número será un poco más crecido, si se tiene en cuenta que los asociados á la sociedad de propietarios de carruajes, esperarán su resolución.

Grupo «Nuevos Rebeldes»

Este grupo se reunirá hoy á las 8 p. m. en el local de costumbre, para efectuar los ensayos de la función en beneficio de LA PROTESTA.

En la vuelta de Rocha

En la noche del 24 del mes pasado, debido á una fuerte bajante, se ha venido abajo, en un espacio de más de una cuadra, el murallón del muelle frente á la calle Pedro Mendoza y Ministro Brin.

Hace, pues, cerca de un mes que no pueden atracar los barcos en un trecho tan largo para nuestro puerto, insuficiente para su movimiento, además de los peligros de que la destrucción continúe y que las ruinas actuales ocasionen alguna desgracia ó accidente.

Pro-presos de Zárate

La comisión de patrocinio de la Federación Obrera Argentina, invita al comité pro presos de Zárate, á la reunión que tendrá lugar mañana á las 8 p m., en la calle Lorea 764. Esta invitación se hace extensiva á la comisión organizadora de fiestas.

Se recomienda puntual asistencia.

Grupo Alcalá del Valle

Varias compañeras del grupo Alcalá del Valle organizan una serie de conferencias y lecturas de folletos de propaganda, en el barrio sud de esta capital.

Con ese objeto se hace un llamado á las compañeras para el jueves 19 á las 8 p. m., en el local de los sombrereros, calle Solís 2149.

Obreros presos

En Avellaneda, han sido detenidos por la policía de la sección, los obreros Juan Marasso, Diego Llorett, Luis Fratini, Pedro Orcini y Miguel Gersano, que regresaban de un paseo campestre.

Al pasar frente á la comisaría, uno de los compañeros tuvo una expresión para juzgar á las autoridades, la que casualmente fué oída por un agente, quien saltando sobre él, lo provocó con soeces y violentos insultos.

Inmediatamente el obrero fué arrastrado hasta la comisaría y como sus compañeros hicieran observaciones sobre esa conducta, fueron también reducidos á prisión

Aquí merece consignarse el repugnante tratamiento á que se les sometió en la comisaría, donde se acostumbra vejar á todos los obreros de todos modos.

Los obreros nombrados tuvieron que so-

IMPORTANTE

La Protesta acogerá toda denuncia debidamente garantizada, de abusos cometidos contra la clase trabajadora, sean quienes fueran sus autores, sin reticencias ni excepciones.

No perteneciendo á ninguno de los titulados partidos políticos, libre defensora como es de los trabajadores, no tiene porque andar con contemplaciones.

Pero entiéndase que hablamos de abusos de orden general, ó de los particulares que emanen del régimen actual de cosas, pues no hospedaremos nunca desahogos provocados por rencillas ú odiosidades.

Los avisos de oferta de trabajo de obreros se insertarán gratuitamente por los días necesarios, hasta la colocación de éstos. En cuanto á los de demanda serán pagos.

Las sociedades gremiales de resistencia tienen á su disposición estas columnas para publicar sus citacione, el resultado de sus asambleas y reuniones de comisión, así como la dirección de sus locales, etc., etc.

portar mil calificativos é insultos que no humillan por venir de donde vienen pero que irritan, sublevan.

Justicia de Paz

José Perrone nos denuncia uno de los tantos casos en que interviene la justicia de Paz. Se trata de un embargo realizado sin ninguna clase de formalidad por el juzgado de la sección octava, en la pieza que dicho obrero ocupaba en la casa calle Saavedra 526.

Parece que obedeciendo á influencias del propietario—lo de siempre—se ha dado orden de desalojo y de embargo sin llenar ninguno de los requisitos que la ley determina.

En esta forma el pobre inquilino se ve despojado sin poder recurrir, dada la situación precaria en que se encuentra, á ningún poder organizado que lo ampare. Así son todos los poderes. Hay que *poder* con ellos, pues! Más bien dicho: contra ellos...

En Avellaneda

Se invita á todos los compañeros del grupo libertario de esta localidad, á la reunión que tendrá lugar el jueves 19 del corriente, á las 8 de la noche, en el local de la calle Belgrano 374 (Barracas al sud.) Se ruega puntual asistencia, por ser de suma importancia los asuntos á tratarse.

Atropello policial

«Compañero director de La Protesta: Espero hagáis constar en La Protesta lo que á continuación sigue:

El sábado estando parados en las calles Irala y Olavarría yo y varios compañeros hemos sido víctimas de un atropello de parte de un vigilante que estaba de facción en la indicada calle, quien con aire Torquemadesco quiso hacernos retirar dentro del negocio donde nos hallábamos.

Cuando se dió cuenta que no consentíamos semejante arbitrariedad nos insultó con palabras groseras; pero al verse repelido por nuestra parte de un modo enérgico entonces tomó las de Villa Diego.

He ahí para que sirve la policía: atropella á los débiles y retrocede ante la energía de los fuertes.

Sin otro motivo os saluda—*Arturo Lori.*—Boca—Enero 16 de 1905».

Agrupación femenina «Luisa Michel»

«Rosario, enero 17 de 1905.—Compañero director de La Protesta: Os comunicamos que en nuestra reunión de ayer acordamos lanzar próximamente un manifiesto convocando á las mujeres á una conferencia, con el fin de arbitrar fondos para emprender una campaña de propaganda entre el elemento femenino por medio de impresos (hojas sueltas y folletos). Teniendo en cuenta que las circunstancias en que se encuentra la mujer, es deplorable, creemos que todas las compañeras de sano criterio han de prestarnos su apoyo para la realización de nuestro proyecto. También debemos hacer presente á los compañeros que tienen familia, que á ellos les atañe en mucho el aportar su contribución en la obra propuesta de regeneración humana y que pueden hacerlo exhortando á las compañeras indiferentes á que concurran á nuestras reuniones y conferencias, en lugar de constituír obstáculos á su asistencia valiéndose de prohibiciones necias que chocan á todo individuo que se precia de consciente.

Quedan pues avisadas por medio de ésta, todas las compañeres. Nuestro grupo se reúne todos los domingos por la tarde en el local de su dirección, calle Las Heras 341.

Os saluda vuestra y de la causa, por el grupo—*Julia Oreglia.*»

PALESTRA

Compañero director de La Protesta:

En vista de que el resumen que de la carta adjunta se hace en *La Vanguardia* no me satisface plenamente por ciertos datos que omite y además por la alteración de la cantidad, que suponemos un error de caja, enviada á Garfagnini; ruego á usted se sirva dar publicidad á la adjunta carta que me ha remitido este estimado compañero desde Génova.

Creyendo con esto satisfacer al pedido del compañero Garfagnini, agradezco anticipadamente su inserción.—*J. Basalo.*

Génova, 22 diciembre 1904.

Señor director de *La Vanguardia*,—Buenos Aires:

Espero quiera dar publicidad á estas pocas líneas.

En el número 16 de *La Vanguardia* veo que en una conferencia dada por Francisco Cúneo, se ha hecho uso de mi nombre en forma denigrante para mí.

Mientras se expresaba con toda fogosidad contra la Sociedad mecánicos y anexos—según escribe el imberbe Castorino—dijo «que algunos miembros de la Comisión habían dividido el dinero del fondo social, así, por ejemplo, á Garfagnini le fueron dados, como lo confirmó Muner, 50 pesos de la caja social. etc.» El resto no me interesa. Solo puedo responder de mis acciones, y de éstas estoy siempre dispuestos á dar amplias explicaciones á quien sea que las pida.

Comenzaré por decir que desde mucho tiempo antes de mi expulsión de ese país yo había cesado por voluntaria renuncia, de formar parte de la administración de la mencionada sociedad, dejando en perfecto orden todo lo que me pertenecía como secretario, como pueden atestiguarlo los mismos socialistas. Continué, sin embargo, como titular, acompañado por los compañeros Gunichon y Oromí, del dinero depositado en el Banco de Londres y Río de La Plata, que permaneció intacto hasta mi partida. No pude pues participar en la *división del botín* á que alude Cúneo. No creo lógico sentado lo precedente que deba hacerme responsable de lo que varios socios ó miembros del consejo administrativo puedan haber hecho después de mi partida.

Varios días después de mi llegada á Génova recibí un giro por valor de 100 liras, que me enviaba la sociedad Mecánicos y Anexos, á título de socorro, que venía á aliviar en algo las penurias atravesadas por mí y mi familia, después de mi expulsión; y sobre esto, especialmente en lo que á mi respecta ¿que pueden argüir Cúneo y Castorino? ¿Encuentran en ello algo de deshonroso?

Si cosas censurables existen además.—tales como las realizadas por Terrile—éstas no deben caer sobre la cabeza de los que siempre obraron correctamente. Los falsos, los viles, los *farabutti*, á cualesquier partido pertenezcan, serán por mí siempre puestos en la picota y despreciados. Terrile, á mi modo de ver, no podía ni puede ser anarquista. Así como en Buenos Aires pretendió unirse á nosotros, aquí, en Génova, en 1896 y 1897, adoptaba igual temperamento para con los socialistas; pero tengo la íntima seguridad que jamás militó ni en uno ni en otro bando.

Por lo demás no veo el por qué extrañarse; los deshonestos se introducen en todas partes. ¿Acaso entre vosotros no los ha habido nunca? Recuerdo á aquel tal que defraudó á *La Vanguardia* en varios centenares de pesos. ¿Ha sido acaso esto motivo para que yo motejara de ladrones á todos los socialistas? ¡Vamos, Cúneo y Castorino, sean ustedes un poco más sinceros y leales, apreciando los hechos en su justo valor! Yo, por cuanto haya oído acusaciones sobre el amigo Abriani, á quien conocí muy poco, no titubeo en declararlo respetable persona. Sean ustedes igualmente sinceros. Esas acusaciones hijas de la animosidad resultante por diferencias de táctica ó de principios, dan fé de muy poca conciencia en quien las usa. Decid que la comisión de los mecánicos no coincidía con vuestro modo de pensar, con vuestras teorías, pero no que se hallaba compuesta de saqueadores! ¡No desfiguréis la verdad!

Y termino con vuestras palabras: *Al César lo que es del César.*

Agradeciendo la hospitalidad, saluda.

Dante Garfagnini

Los obreros en las industrias químicas

El sabio Lewin, de Berlín, en un profundo artículo indica algunos medios para mejorar la situación de los obreros empleados en industrias tóxicas. Según el citado sabio, desde luego es preciso que se popularicen los peligros de intoxicación, y que se dé tal enseñanza, no ya á los obreros en la fábrica, sinó á los niños en la escuela, indicándoles los venenos de la industria. Otro medio es distribuir entre los obreros una cartilla gratuita sobre el particular.

Más eficaces aún serían esas cartillas si estuviesen bastante claras para todas las inteligencias, haciendo indicaciones generales y decisivas. Por ejemplo: los pintores de cuadrantes y fundidores tipógrafos, pueden engendrar hijos hidrocéfalos. Los vapores de quinona atacan á la córnea (lo blanco del ojo); el óxido de carbono ataca al cerebro; el cloro los pulmones, etc. Los obreros conocerían el peligro y podrían evitarlo.

La Dirección de Trabajo de Francia, ha publicado relaciones útiles sobre el particular, pero no están al alcance de los obreros.

CORREO

Ucar—Una carta.

Correspondencia de Administración

El compañero de la calle Perú, que solicitó al cobrador Rivas, puede indicar el número, para pasar por esa

P. Girelli, Mendoza—Recibimos 6 pesos.

Barbieri, Moron—Indiquenos con que dirección recibía el diario para suspenderla y desde hoy remetimos á esa.

Basora, Mar del Plata—Recibimos 40.50 $. 7.60 para Fueyo y 33 pesos para La Protesta, descontando del giro 0.60.

P. Benedetto, Ciudad—Mandenos la dirección de Bellotti, para mandarle el diario.

A. Robles—Desde hoy remitimos 20 ejemplares diarios.

Suscripción á LA PROTESTA

ADELANTADA

CAPITAL		INTERIOR		EXTERIOR	
Un mes	$ 1.20	Un mes	$ 1.50	Trim. oro	2.00
Trimestre	3.50	Trimestre	4.00	Semestre	4.00
Semestre	6.50	Semestre	7.50	Año	7.50
Año	12.00	Año	14.00		

Número suelto en la capital 5 centavos

En las provincias 6 centavos

Oferta de trabajo

HERRERO DE OBRAS, COMO CAPATAZ, necesito: Canning 1316.

OFICIALES ZAPATEROS DE SENORA Y niña se precisan: Humberto I 1186.

MEDIO OFICIAL Ó APRENDIZ ZAPATEROS se necesita. Yapeyú 283 (Almagro).

APRENDIZ TORNERO se ofrece con competencia de casi un año de práctica. Ocurrir á la calle Andes 888, pieza 11. E. S. T.

Pedido de trabajo

NIÑERA, SIRVIENTA Ó ENFERMERA; SE ofrece una señora joven para desempeñar estas ocupaciones ú otra semejante. Dirigirse á la calle Alsina 1519.

SE OFRECE JOVEN PARA ESCRITORIO O cobranzas, con certificados de varios empleos. Por escrito á J. A. R., Costa Rica 81 (Palermo).

PEON SE OFRECE PARA CUALQUIER trabajo. Ocurrir Cochabamba 941.

SE OFRECE UN MATRIMONIO para cuidar una casa ó para hacer la limpieza en cambio de una pieza. Dirigirse á la calle Arenales 2556.

PEON PARA CUALQUIER TRABAJO, se ofrece. Acudir Zeballos 1458.

ANGEL RIVAS, COBRADOR DE «LA PROtesta», se ofrece como cobrador de Sociedades Obreras. Ocurrir á La Protesta ó á mi domicilio calle Rivadavia 3221

CORTADOR DE CALZADO BASTANTE competente, se ofrece, Matheu 639.

OFICIAL GASISTA SE OFRECE, entiende de campanillas eléctricas: Luis J. Repetto, calle Agüero 1021.

CAJISTA-TIPÓGRAFO, SE OFRECE, DIRIgirse á A. M. calle Laprida 784.

JOSÉ M. MARTIN, EX-COBRADOR DEL «Comercio Español» se ofrece para el mismo cargo en cualquiera sociedad sea ó no de resistencia. Ofrece muy buenos informes. Ocurrir á la calle Independencia 1972

MAQUINISTA IMPRESOR SE OFRECE. OCUrrir á esta imprenta.

Personas buscadas

DESEARIASE SABER LA DIRECCION DE José Barbazán. Dirigirse á José Tarela, Méjico 3427.

ROSA DE Y MARIA RIVERO, madre é hija, respectivamente, que salieron de Mendoza para Buenos Aires á fines de diciembre, hay necesidad de comunicerles asuntos que les interesan. Los informes pueden dirigirse á V. Lorente, Alto Godoy 1156, Mendoza.

SE DESEA SABER EL PARADERO DE EVAsio Ferrando de Juan. Dirigirse á esta administración.

J. BALLESTER. SE DESEA SABER EL PAradero de ese compañero. Dirigirse á A. Jovanetti, Pichincha 1080.

MANUEL CAZAL. El paradero de este compañero natural de Marín (España), es buscado por Manuel Pasqulida. Se agradece á quien tenga noticias de él quiera trasmitirlas á calle Independencia 746, Buenos Aires.

Artículos en venta

CAMA JAULA, COLCHON, ETC. Y LAVAtorio portatil, en buen estado, vendo, Montevideo 66.

SE VENDE UN MOSTRADOR DE TRES METROS de largo y una fidelera de pino de tea, por cualquier precio. Dirigirse á la calle Miñones 2399 (Belgrano.)

PAPEL DE DIARIO SE VENDE EN ESTA imprenta. 1000 kilos. Acudir de 8 á 11 a. m. y de 2 á 6 p. m.

Avisos varios

PENSIÓN Ó MEDIA PENSIÓN SE DESEA dar á dos ó tres hombres trabajadores, Sra. Rodríguez, calle Moreno 1970, comedor.

Agentes de LA PROTESTA

Rosario.—Ezequiel Gómez Muruba. Las Heras 341.

Mendoza.—Joaquín Vega. Coronel Plaza

Santa Fé.—Santiago Bárbaro, Expreso Villalonga.

San Pedro.—Miguel Perrone.

La Plata.—Rizzo y Palenzone 55 númer. 536.

Mar del Plata—Juan Basora. Rioja y Moreno.

Junin.—A. Van Spribouck.

Los Toldos,—Francisco Sayani.

Paraná.—Hijos de José Alsina San Martin 383

Tucumán.—Horacio Stabile 25 de Mayo 117.

Zárate—Cornelio Suárez. Independencia 250

Coghland y General Urquiza.—Juan Dussio, Monroe 3846.

San Nicolás.—Cipriano Velázquez, 11 de Noviembre 178.

Quilmes.—Guillermo Roumier.

Santiago de Chile — Neptali Tovar, calle Valdivia 346 ó Casilla Correo 988.

Domingo Bosco—Luján.

A las sociedades de resistencia y agrupaciones libertarias

Con el propósito de difundir mayormente entre los trabajadores la propaganda de asociación y de rebeldía, ponemos á disposición de las sociedades obreras y grupos libertarios el interesante folleto de R. Mella titulado:

Organización, Agitación y Revolución

á los siguientes precios: Cada ejemplar 10 centavos; paquete de 30 ejemplares el 20 % de descuento. Los pedidos no menores de 500 ejemplares se les hará el 50 % de descuento, ó sea la mitad de su precio

En vísperas de editar una segunda edición sería conveniente que las entidades mencionadas nos indicaran á la brevedad posible las cantidades que desean adquirir á fin de regularizar el tiraje.

Háganse los pedidos á la siguiente dirección: *Al administrador de EL OBRERO, calle San José 114, Montevideo.*

Déficit de LA PROTESTA

Donativos de las sociedades, grupos y compañeros para cubrir el déficit de La Protesta:

MES DE ENERO

CAPITAL	
Francisco Denambride	5.00
Sociedad Escarpinistas	6.00
S. Isidoro	5.00
Tomás Mazo	2.00
Sociedad Escultores Moldeadores y Anexos	5.00
Sociedad Picapedreros	5.00
Manuel López	2.00
Sociedad Sombrereros en general	20.00
M. F. González	5.00
J. Alberto Castro	5.00
Alfredo Iglesias	5.00
Alberto Ghiraldo	5.00
Nicolás D'Ambrosio	5.00
Pedro Angel Zavalla	5.00
Servando Rivero	2.50
Carlos García	2.00
J. Sánchez	2.00
Manuel García	2.00
Amaranto T. Rivero	2.00
Lago	5.00
A. Carrara	3.00
Un ácrata	5.00
Sociedad Alpargateros Unidos	5.00
Atilio Bosio	2.00
Sociedad Obreros Zapateros, sección cosido á mano	5.00
Angel Torreta	2.80
J. E. Damestoy	2.80
José Troitiño	1.00
Peregrino Cazal	2.00
Sociedad F.deeros	5.00
Fidel Pose	1.50
ROSARIO DE TALA	
C. Usandisaga	10.00
Un vasco	1.00
ROSARIO	
Centro Unión Obreros Panaderos	5.00
ARRECIFES	
Vitaliano Pallota	2.00

Nota: — En esta lista aparecen únicamente las cantidades ya percibidas.

PERMANENTE

La ley de residencia

Artículo 1°. El Poder Ejecutivo podrá ordenar la salida del territorio de la nación á todo extranjero que haya sido condenado ó sea perseguido por los tribunales extranjeros, por crímenes ó delitos de derecho común.

Artículo 2°. El Poder Ejecutivo podrá ordenar la salida de todo extranjero cuya conducta comprometa la seguridad nacional ó perturbe el orden público.

Artículo 3°. El Poder Ejecutivo podrá impedir la entrada al territorio de la República á todo extranjero cuyos antecedentes anteriores autoricen á incluirlo entre aquellos á que se refieren los dos artículos precedentes.

Artículo 4°. El extranjero contra quien se haya decretado la expulsión, tendrá tres días para salir del país, pudiendo el Poder Ejecutivo, como medida de seguridad pública, ordenar su detención hasta el momento de embarco.